

CẦU MONG HẠNH PHÚC CHO NHỮNG EM BÉ SẼ ĐƯỢC SINH RA



HƯỚNG DẪN CHẾ ĐỘ TRỢ GIÚP THAI SẢN

Đây là chế độ mang lại sự yên tâm cho những trường hợp có thu nhập thấp, không thể chuẩn bị được chi phí cho việc sinh đẻ (Số tiền phải tự thanh toán phụ thuộc vào thu nhập).

Những người có thể sử dụng chế độ trợ giúp thai sản...

Những trường hợp trước khi sinh được Phòng sức khỏe gia đình của Ủy ban nhân dân sở tại, hoặc được Phòng phúc lợi bảo hiểm tổng hợp Miyagi công nhận là những gia đình được miễn thuế thị dân, những gia đình đang hưởng chương trình bảo hộ cuộc sống...

Ngoài ra, ngay cả với những trường hợp góa chồng, không thuộc đối tượng miễn giảm theo luật thuế thì tùy vào tình hình thu nhập cũng có thể thuộc đối tượng được trợ giúp thai sản (Trường hợp con đầu lòng thì không thuộc đối tượng của chế độ).

Thủ tục đăng ký...

Các thủ tục đăng ký được tiến hành ở phía sau của quầy tư vấn (Phòng Phúc lợi bảo hiểm tổng hợp Miyagi • Phòng sức khỏe gia đình của các Ủy ban nhân dân)

[Những giấy tờ cần thiết]

* Những giấy tờ có thể xác nhận được mã số cá nhân (① hoặc ②)

① Thẻ cá nhân (Loại có ảnh)

② Những giấy tờ xác nhận được nhân thân như Giấy phép lái xe và Thẻ thông báo (Loại không có ảnh)...

※ 「Thẻ thông báo」 : Trong trường hợp nội dung ghi trên Thẻ thông báo giống với nội dung ghi trên Thẻ cư trú thì có thể sử dụng Thẻ thông báo để giấy tờ xác nhận mã số (cá nhân). Trong trường hợp nội dung ghi trên Thẻ thông báo khác với nội dung ghi trên Thẻ cư trú thì cần sử dụng bản copy của Thẻ cư trú có ghi mã số cá nhân hoặc là bản copy của Giấy xác nhận cư trú có ghi các mục cần thiết.

※ Những Giấy thông báo mã số cá nhân bắt đầu sử dụng từ tháng 5/2020 thì không thể sử dụng để xác nhận nhân thân và xác nhận mã số cá nhân.

* Giấy xác nhận bảo trợ cuộc sống

* Sổ sức khỏe mẹ con

* Thẻ bảo hiểm...

Về khoản tiền phải tự chi trả...

Một phần 「Tiền thai sản nuôi dưỡng con cái」 được chi trả bởi bảo hiểm sức khỏe sẽ phải nộp lại như là khoản tiền mà người sinh con phải chi trả.

• Đối với những trường hợp thuộc gia đình được miễn thuế cư trú thì số tiền phải thanh toán là: 83000 yên.

* Số tiền tiêu chuẩn thu từ 「Tiền thai sản nuôi dưỡng con cái」 là: $404,000 \text{ yên} \times 20\% + 2,200 = 83,000 \text{ yên}$. Trường hợp sinh đôi: $404,000 \text{ yên} \times 20\% \times 2 + 2,200 \text{ yên} = 163,800 \text{ yên}$.

Chi tiết vui lòng liên hệ với Quầy tư vấn.



Những bệnh viện có thể sử dụng chế độ trợ giúp thai sản

●Bệnh viện công lập thành phố Sendai

1 - 1 - 1 Asuto Nagamachi - Quận Taihaku - Thành phố Sendai (☎308-7111)

●Bệnh viện Chữ thập đỏ Sendai

3 - 43 - 2 Yagiyamahoncho - Quận Taihaku - Thành phố Sendai (☎243-1111)

●Bệnh viện Đại học Tohoku

1 - 1 Seiryomachi - Quận Aoba - Thành phố Sendai (☎717-7000)

●Trung tâm y tế Sendai

8 - 8 - 2 Miyagino - Quận Miyagino - Thành phố Sendai (☎293-1111)

Sau khi nhận được quyết định có thể sử dụng chế độ Trợ giúp thai sản, quý vị hãy đi kiểm tra định kỳ tại bệnh viện mà quý vị dự định nhập viện và chờ đến ngày sinh nở.

Thành phố sẽ hỗ trợ việc khám thai 14 lần. Phiếu hỗ trợ sẽ được đính kèm trong quyển phụ của Sổ sức khỏe mẹ con. Chi tiết vui lòng liên hệ Quầy tư vấn.

Thời gian hiệu lực là thời gian tính từ trước ngày sinh 1 ngày cho đến ngày ra viện theo chỉ định của bác sỹ. Về mặt nguyên tắc là trong vòng 14 ngày.



Liên hệ - Đăng ký...



◆.....◆ **Phòng Phúc lợi sức khỏe tổng hợp Miyagi - Phòng sức khỏe gia đình tại các Ủy ban** ◆.....◆
nhân dân sở tại.

Ủy ban nhân dân quận Aoba - Điện thoại: 225-7211

Chi nhánh Tổng hợp Miyagi quận Aoba - Điện thoại: 392-2111

Ủy ban nhân dân quận Miyagino - Điện thoại: 291-2111

Ủy ban nhân dân quận Wakabayashi - Điện thoại: 282-1111

Ủy ban nhân dân quận Taihaku - Điện thoại: 247-1111

Ủy ban nhân dân quận Izumi - Điện thoại: 372-3111

Thành phố Sendai

Tháng 6 năm 2020